

قانون رقم ٧٩ لسنة ٢٠١٠

بربط موازنة الهيئة المصرية العامة للبتروال

للسنة المالية ٢٠١١/٢٠١٠

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتى نصه ، وقد أصدرناه :

(المادة الأولى)

قدرت جملة موازنة الهيئة المصرية العامة للبتروال للسنة المالية ٢٠١١/٢٠١٠ بمبلغ ٢٩٤٢٥١٨٢٣٠٠٠ جنيه (فقط وقدره مائتان وأربعة وتسعون ملياراً ومائتان وواحد وخمسون مليوناً وثمانمائة وثلاثة وعشرون ألف جنيه) .

(المادة الثانية)

قدرت التكاليف والمصروفات للسنة المالية ٢٠١١/٢٠١٠ بمبلغ ٢٣٦٩٣٧٣٢٢٠٠٠ جنيه (فقط وقدره مائتان وستة وثلاثون ملياراً وتسعمائة وسبعة وثلاثون مليوناً وثلاثمائة واثنان وعشرون ألف جنيه) موزعة كالتالى :

- أجور بمبلغ ٣٣٥٤٧٠٠٠٠٠ جنيه .

- باقى التكاليف والمصروفات بمبلغ ٢٣٦٦٠١٨٥٢٠٠٠ جنيه .

(المادة الثالثة)

قدرت الإيرادات للسنة المالية ٢٠١١/٢٠١٠ بمبلغ ٢٦٦٥٦١٣٢٠٠٠٠ جنيه (فقط وقدره مائتان وستة وستون ملياراً وخمسمائة وواحد وستون مليوناً وثلاثمائة وعشرون ألف جنيه) منها مبلغ ٦٧٦٨٠٠٠٠٠٠٠٠٠ جنيه إعانات .

(المادة الرابعة)

قدر صافى ربح العام للسنة المالية ٢٠١١/٢٠١٠ بمبلغ ٢٩٦٢٣٩٩٨٠٠٠٠٠ جنيه (فقط وقدره تسعة وعشرون ملياراً وستمائة وثلاثة وعشرون مليوناً وتسعمائة وثمانية وتسعون ألف جنيه) منه مبلغ ٢٥٠٩٩٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ جنيه فانص حكومة .

(المادة الخامسة)

قدرت الاستخدامات الرأسمالية للسنة المالية ٢٠١١/٢٠١٠ بمبلغ ٢٧٦٩٠٥٠٣٠٠٠ جنيه (فقط وقدره سبعة وعشرون ملياراً وستمائة وتسعون مليوناً وخمسمائة وثلاثة آلاف جنيه) موزعة كالاتى :

- استخدامات استثمارية بمبلغ ٦١٠٠٠٠٠٠٠ جنيه .
- تحويلات رأسمالية بمبلغ ٢٧٦٢٩٥٠٣٠٠٠ جنيه .

(المادة السادسة)

قدرت الإيرادات الرأسمالية للسنة المالية ٢٠١١/٢٠١٠ بمبلغ ٢٧٦٩٠٥٠٣٠٠٠ جنيه (فقط وقدره سبعة وعشرون ملياراً وستمائة وتسعون مليوناً وخمسمائة وثلاثة آلاف جنيه) موزعة كالاتى :

- إيرادات رأسمالية متنوعة بمبلغ ٢٢٤٠٦٢٧٣٠٠٠٠ جنيه .
- قروض وتسهيلات ائتمانية بمبلغ ٥٢٨٤٢٣٠٠٠٠٠ جنيه .

(المادة السابعة)

تعتبر أحكام التأشيرات العامة للهيئات الاقتصادية الملحقة بهذا القانون جزءاً لا يتجزأ منه وتسرى على هذه الهيئة بما لا يتعارض مع قانون إنشائها .

(المادة الثامنة)

تلتزم الهيئة بمراعاة عدم الصرف على المشروعات المدرجة بالاستخدامات الاستثمارية إلا فى ضوء التنظيم الذى يضعه بنك الاستثمار القومى .

(المادة التاسعة)

لا يجوز للهيئة السحب على المكشوف من البنك المركزى المصرى والبنوك الأخرى إلا بموافقة رئيس مجلس الوزراء بعد عرض وزير المالية .

(المادة العاشرة)

ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتباراً من أول يوليو ٢٠١٠ .
يبصم هذا القانون بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية فى ١٠ جمادى الآخرة سنة ١٤٣١ هـ

(الموافق ٢٤ مايو سنة ٢٠١٠ م) .

حسنى مبارك

مشروع موازنة الهيئة المصرية العامة للبترول
للسنة المالية ٢٠١٠/٢٠١١
(التقديرات بالبنية)

٢٠١٠/٢٠٠٩	٢٠١١/٢٠١٠	بيان	٢٠١٠/٢٠٠٩	٢٠١١/٢٠١٠	بيان
١٢٧,١٢٢,٤٣٢,٠٠٠	١٤٦,١١٢,٣٩١,٠٠٠	الإيرادات =	٥٨,٧٦٦,٠٠٠,٠٠٠	٧٥,١٢٦,٤٥١,٠٠٠	التكاليف والمصروفات:
٣٣,٦٩٤,٠٠٠,٠٠٠	٦٧,٦٨٠,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (١) إيرادات النشاط	٢٩٤,٨٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٣٣٥,٤٧٠,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (١) حانات بترول وولادة ونظف غير
٢,٠٥٤,٣٢٠,٠٠٠,٠٠٠	١,٧٠٧,٧٨٠,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (٢) منتج وخدمات	١٩,٣٦٧,٤٣٢,٠٠٠,٠٠٠	١٩,٤٧,٧٨٤,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (٢) الأجر
٦,٤٨٤,٦٨٠,٠٠٠,٠٠٠	١,٦١,١٢٦,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (٣) إيرادات استثمارات وفوائد	٧٩,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠٣,١٢٢,٠٧٩,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (٣) المصروفات
١٩,٣٤٥,٤٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٦٦,٥٦١,٣٢٠,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (٤) إيرادات وأرباح أخرى	٢١,٠٢٩,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٣٨,٨٧٢,٥٢٨,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (٤) مشتريات بطابع بغرض البيع
		جملة الإيرادات	١٧٥,٤٦٧,٢٧٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٣٦,٩٣٧,٣٣٢,٠٠٠,٠٠٠	مجموعة (٥) أعباء وخصائر
			١٠,٨٠٢,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠	٢٥,٠٩٩,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠	جملة التكاليف والمصروفات
			٤,٠٧٦,١٦٠,٠٠٠,٠٠٠	٤,٥٢٤,٩٨٨,٠٠٠,٠٠٠	أرباح العام:
			١٤,٨٧٨,١٦٠,٠٠٠,٠٠٠	٢٩,٦٢٣,٩٩٨,٠٠٠,٠٠٠	أرباح موزعة (فائض حكومية)
١٩,٣٤٥,٤٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٦٦,٥٦١,٣٢٠,٠٠٠,٠٠٠	جملة الموازنة الجارية	١٩,٣٤٥,٤٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٦٦,٥٦١,٣٢٠,٠٠٠,٠٠٠	أخرى
		الإيرادات الرأسمالية:			صافي ربح العام
٣٧,٤٨٠,١٠٨,٠٠٠,٠٠٠	٢٢,٤٠٦,٢٧٣,٠٠٠,٠٠٠	إيرادات رأسمالية متنوعة	١,٢٨٤,٦٧٥,٠٠٠,٠٠٠	٦١,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠	جملة الموازنة الجارية
٨,٠٥٢,٢٠٣,٠٠٠,٠٠٠	٥,٢٨٤,٢٣٠,٠٠٠,٠٠٠	قروض وتسهيلات استثمارية	٤٤,٢٤٧,٦٣٦,٠٠٠,٠٠٠	٢٧,٦٢٩,٥٠٣,٠٠٠,٠٠٠	الاستثمارات الرأسمالية:
٤٥,٤٣٢,٣١١,٠٠٠,٠٠٠	٢٧,٦٩,٥٠٣,٠٠٠,٠٠٠	جملة الإيرادات الرأسمالية	٤٥,٥٣٢,٣١١,٠٠٠,٠٠٠	٢٧,٦٩,٥٠٣,٠٠٠,٠٠٠	استثمارات استثمارية
٢٢٥,٨٧٧,٧٤٣,٠٠٠,٠٠٠	٢٩٤,٢٥١,٨٢٣,٠٠٠,٠٠٠	إجمالي الموازنة	٢٢٥,٨٧٧,٧٤٣,٠٠٠,٠٠٠	٢٩٤,٢٥١,٨٢٣,٠٠٠,٠٠٠	تحويلات رأسمالية
					جملة الاستحسانات الرأسمالية
					إجمالي الموازنة

* يتضمن مبلغ ١٦٦١٧ مليون جنيه صرفت مستحقة على الشركة الأجنبي.

** يجوز بواقفة وزير المالية زيادة كل من التكاليف والمصروفات والإيرادات للهيئة لمواجهة الزيادة في نفقات التشغيل وما يمكن إيجابها على نتائج أعمال الهيئة وما يوزل للموازنة العامة.